

A todos los padres de niñas/os
en guarderías de Berlín

7 de septiembre de 2021

Información para los padres al inicio del nuevo año de guardería

Estimados padres, señoras y señores:

Las guarderías de Berlín han comenzado con éxito el nuevo año de guardería 2021/2022. Gracias a una baja incidencia general de infecciones, todas/os las/os niñas/os pueden recibir atención del modo regular.

Son de gran impacto para esta baja incidencia de la infección el aumento de la tasa de vacunación, la estrategia de pruebas de Berlín y las normas de higiene ya probadas y practicadas, como la ventilación y el uso de mascarillas cuando los adultos están en contacto entre sí y las normas de organización de reuniones de padres, fiestas y celebraciones.

Estas reglas siguen siendo de gran importancia, sobre todo ahora que se están acercando las temporadas de otoño e invierno. Teniendo esto en cuenta, también estamos ampliando las posibilidades de hacer pruebas a sus hijas/os:

Ampliación de la estrategia de pruebas de Berlín

El Estado Federado de Berlín a través de las guarderías pondrá a su disposición pruebas rápidas de antígeno tipo PoC para que puedan realizar pruebas voluntarias periódicas a su

hija/o dos veces por semana. A partir de mediados de septiembre, pueden obtener pruebas rápidas de antígeno en su guardería para las pruebas, inicialmente para el período hasta finales de octubre de 2021.

Estas opciones de pruebas ampliadas complementan la normativa anterior para pruebas no prefijadas, por ejemplo, para niñas/os con síntomas de enfermedad, niñas/os que regresan de un viaje al extranjero o cuando haya un caso confirmado de infección en la guardería.

Les pedimos que hagan uso de estas posibilidades de forma continua y regular, y contribuir así a un funcionamiento seguro de la guardería.

Paralelamente a esta medida, estamos avanzando con el proyecto piloto para el uso de pruebas de PCR en piruletas. Además, las guarderías recibirán pruebas adicionales de antígeno para realizar pruebas periódicas al personal.

Cuarentena para los contactos cercanos

Con la quinta ordenanza que modifica la tercera Ordenanza de Medidas de Protección contra las Infecciones por el SARS-CoV-2 (SARS-CoV-2 InfSchVO), el Senado ha aclarado que la cuarentena para los contactos cercanos de las/os niñas/os de las guarderías que han dado positivo sigue siendo importante y contribuye a la protección del entorno.

Sin embargo, con referencia a la infección predominante en la primera fase de la infección, el Senado ha acortado el periodo de cuarentena o el llamado periodo de aislamiento de 14 a 5 días. Esto significa que la cuarentena de una persona en contacto cercano termina en cuanto tenga un resultado negativo de una prueba de antígeno tipo PoC o PCR, como muy pronto el sexto día después de su inicio. De este modo, se pretende reducir al máximo la carga para las familias berlinesas provocada por las normativas de cuarentena.

La decisión de quién es la persona de contacto de primer grado se sigue tomando en estrecha coordinación entre la guardería y el departamento de sanidad correspondiente.

Descanso de Corona para familias - "facilitando vacaciones en familia"

También les informamos de que el Ministerio Federal de la Familia financiará vacaciones en familia en los centros de beneficencia para la recuperación familiar en el marco del programa federal "Recuperarse después de Corona para niñas/os y jóvenes" del 1 de octubre de 2021 hasta el 31 de diciembre de 2022. El programa está dirigido particularmente a las familias que reciben pagos de transferencia (bajo ingresos) y a las familias con niñas/os o familiares con discapacidades.

Las familias que cumplan los requisitos pueden utilizar el programa para reservar unas vacaciones familiares a precio reducido en centros de beneficencia para recuperación familiar y otras instalaciones adecuadas para la recuperación familiar en toda Alemania, en las que sólo pagan un diez por ciento de los costes habituales de alojamiento y comidas.

Pueden encontrar más información en este sitio web:

<https://www.bmfsfj.de/bmfsfj/themen/corona-pandemie/corona-auszeit-fuer-familien>

Con saludos cordiales

En nombre de
Holger Schulze
Jefe de Departamento V
Familia y educación infantil